

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 2013-2014

---

4 FÉVRIER 2014

---

**Proposition de résolution relative à l'intégration des informations de la carte de dignité en fin de vie dans la carte SIS et/ou la carte d'identité électronique**

(Déposée par  
M. Jean-Jacques De Gucht et consorts)

---

## DÉVELOPPEMENTS

---

Le jeudi 7 février, la carte de dignité en fin de vie a été présentée à la presse. Cette carte plastifiée a le format d'une carte bancaire et mentionne les déclarations anticipées en matière de fin de vie. Elle doit être conservée dans le portefeuille. Elle offre une garantie supplémentaire en ce sens qu'elle permet aux médecins et aux autres prestataires de soins de prendre connaissance des déclarations anticipées légales du titulaire de la carte et de tenir compte des éventuels documents qu'il a fait établir en matière de planification préalable des soins. Il va de soi que la personne sélectionne elle-même les données qu'elle souhaite faire figurer sur sa carte de dignité en fin de vie. Quoi qu'il en soit, la carte mentionne le nom de la personne ainsi que tous les documents légaux dont elle déclare disposer et dont elle souhaite qu'ils soient pris en compte. Il est possible aussi de mentionner sur cette carte le nom d'une personne de confiance ainsi que son numéro de téléphone ou son adresse électronique.

La carte de dignité en fin de vie a pour but de garantir que la volonté de la personne en fin de vie sera respectée telle qu'elle l'a exprimée, en particulier si elle devait se trouver dans une situation où elle ne serait plus capable de la faire connaître elle-même.

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 2013-2014

---

4 FEBRUARI 2014

---

**Voorstel van resolutie betreffende het implementeren van de informatie van de LEIFkaart op de SIS-kaart en/of elektronische identiteitskaart**

(Ingediend door  
de heer Jean-Jacques De Gucht c.s.)

---

## TOELICHTING

---

Op donderdag 7 februari werd de LEIFkaart aan de pers voorgesteld. Deze geplastificeerde kaart heeft het formaat van een bankkaart met daarop de melding van je wilsverklaringen met betrekking tot het levenseinde. De kaart is bedoeld om in je portefeuille te bewaren. Ze biedt een bijkomende garantie dat artsen en hulpverleners op de hoogte zijn van je wettelijke wilsverklaringen en dat ze rekening houden met je documenten aangaande voorafgaande zorgplanning. Je LEIFkaart bevat uiteraard enkel deze gegevens die je zelf wil. Op de LEIFkaart staat je naam en alle wettelijke documenten waarover je verklaart te beschikken en die je kenbaar wil maken. Op de kaart kan ook de naam van je vertrouwenspersoon vermeld zijn met zijn of haar telefoonnummer of email-adres.

De LEIFkaart moet ertoe bijdragen dat burgers op het einde van hun leven, en zeker wanneer ze zich in een situatie zouden bevinden waarbij ze zelf niet meer aanspreekbaar zijn, hun wilsbeschikkingen uitgevoerd worden zoals zij dit hebben vooropgesteld.

Il est important de préciser que chacun est tout à fait libre de faire établir ou non une carte de dignité en fin de vie. Nul ne peut être contraint d'en acquérir une.

Les auteurs de la présente proposition de résolution souhaitent demander au gouvernement d'examiner la possibilité de faire figurer les données ou une partie des données de la carte de dignité en fin de vie sur la carte SIS et/ou sur la carte d'identité électronique. Outre le fait que ces documents font l'objet d'un usage plus circonspect, ils offrent l'avantage de pouvoir être combinés avec les documents que la personne concernée a éventuellement déposés auprès de son administration communale afin de faire connaître ses volontés en matière de fin de vie.

\*  
\* \*

## PROPOSITION DE RÉOLUTION

---

Le Sénat

A. vu l'objectif de la carte de dignité en fin de vie, qui est d'informer des tiers sur les souhaits personnels du citoyen titulaire de la carte en ce qui concerne la fin de vie;

B. vu le fait que la carte d'identité électronique et la carte SIS avaient initialement pour finalité non seulement de mentionner les données personnelles classiques mais aussi de servir à d'autres applications électroniques;

C. vu la préoccupation et la volonté de plus en plus marquées des citoyens de prendre des dispositions en fin de vie afin de régler tout ce qui doit l'être,

Demande au gouvernement :

1. de voir par quels moyens il serait possible d'intégrer les données de la carte de dignité en fin de vie dans la carte d'identité électronique et/ou la carte SIS;

Het is belangrijk te vermelden dat het gebruik van de LEIFkaart volledig vrijblijvend is. Geen enkele burger kan ertoe gedwongen worden om een LEIFkaart aan te schaffen.

De indieners van deze resolutie willen aan de federale regering vragen om te onderzoeken of het mogelijk is om de gegevens die op de LEIFkaart voorkomen, of een deel van deze gegevens, ook overgenomen kunnen worden op de SIS-kaart of de elektronische identiteitskaart. Naast het feit dat men omzichtiger omspringt met deze documenten, bieden ze de mogelijkheid om gekoppeld te worden aan de documenten die bij het gemeente werden ingediend in het kader van alle beschikkingen rond het levenseinde.

Jean-Jacques DE GUCHT.  
Philippe MAHOUX.  
Alain COURTOIS.  
Leona DETIÈGE.

\*  
\* \*

## VOORSTEL VAN RESOLUTIE

---

De Senaat

A. gelet op de doelstelling van de LEIFkaart, namelijk derden in te lichten over de persoonlijke wensen van een burger rond het levenseinde;

B. gelet op de initiële doelstelling van de elektronische identiteitskaart en de SIS-kaart om naast de gebruikelijke persoonsgebonden gegevens ook bijkomende toepassingen mogelijk te maken;

C. gelet op de toenemende vraag en bezorgdheid bij de bevolking om met alles in orde te zijn wat het levenseinde betreft,

Vraagt de regering :

1. te onderzoeken wat de mogelijkheden zijn om de gegevens die de LEIFkaart verstrekt te implementeren in de elektronische identiteitskaart en/of de SIS-kaart;

2. d'étudier la possibilité de coupler les données en question avec les documents que la personne a éventuellement déposés à ce sujet auprès de son administration communale.

22 février 2013.

2. deze gegevens te koppelen aan de documenten die de burger hierover heeft neergelegd bij zijn of haar gemeente of stad.

22 februari 2013.

Jean-Jacques DE GUCHT.  
Philippe MAHOUX.  
Alain COURTOIS.  
Leona DETIÈGE.